



CONTACTO

✉ paulina.farias@gmail.com

🌐 contraelmar.wordpress.com

🏠 México

EDUCACIÓN

LICENCIATURA EN LITERATURA LATINOAMERICANA

2008-2013

Universidad Iberoamericana
Ciudad de México

DIPLOMADO: REDES SOCIALES Y MARKETING DE CONTENIDO

2015

Universidad Iberoamericana
Ciudad de México

IDIOMAS

Español (Nativo)

Inglés (Bilingüe)

Francés (Conversacional)

REDES SOCIALES

f /paufarias24

📷 @paufarias

in /paulinafarias

PAULINA FARIAS

Editora de contenido y Traducción

Soy una editora, correctora de estilo y traductora responsable y disciplinada con más de 6 años de experiencia en la creación y edición de contenido. Tengo un título en Literatura Latinoamericana y he trabajado para pequeñas editoriales y grandes agencias de marketing. Profesionalmente estoy abierta a nuevas experiencias y a mejorar mis habilidades. Soy rápida y eficiente al entregar proyectos, multitasker, atenta a los detalles y una gran mentora.

HABILIDADES

Creación de contenido

Edición web

Corrección de estilo

Redes sociales

Traducción ES-EN

Localización MX y América Latina

EXPERIENCIA LABORAL

TRADUCCIÓN Y LOCALIZACIÓN

Freelance | Ago 2015 - Actualidad

Traducción, localización y transcripción de textos y audios en español e inglés. Trabajo de manera freelance con Linguistix Tank (comunidad internacional de transcriptores) y Outsourcing Bear (equipo online de copywriters multilingües).

Clientes: Kayak.com, Google, Babbel.com, Moravia, entre otros.

EDITORIA DE CONTENIDO

Origen y Comunicación, agencia de contenidos y marketing | Nov 2015 - May 2018

Editora de contenido y corrección de estilo, producción de contenidos acorde a las necesidades de cada cliente: artículos, crónicas y entrevistas.

Conceptualización de nuevos proyectos.

Mentora de becarios.

Clientes: Chedraui, Movistar, Selección Mexicana de Fútbol, Inova.

EDITORIA WEB

Concepto 15 Editores | Ene 2014 - Ago 2015

Escritora de contenidos culturales y corrección de estilo para AZ, Revista de Educación y Cultura. Editora web y community manager del portal de noticias de AZ.

Supervisión de colaboradores.

Planeación de la estrategia digital y diseño del portal web.

Manejo de redes sociales.

ASISTENTE EDITORIAL

Editorial Universidad Iberoamericana | Ene 2009 - May 2012

Becaria de la editorial de la Universidad Iberoamericana. Encargada de la primera y segunda lectura de manuscritos, revisión y cotejo de ediciones y traducciones, así como corrección ortotipográfica.

Edición de 20 libros publicados.